





幼幼新書

斑疹麻豆

烟





幼幼新書卷第十八 斑疹麻豆 凡十六門

後學古吳陳履端于始輯

黃山夏九疇元錫校

痘疹論第一

聖惠論疹痘瘡是熱積藏府蒸鬱熱毒散四肢兒皮  
肉嫩弱多此疾乳孩少與湯藥童兒過劑有損蓋飲  
熱乳而成府熱生細疹藏熱生豆瘡湯藥宜療乳母  
絕乳者由積熱伏脾肺間不早以湯藥療熱行于四  
肢榮衛之中漸透皮表成疹痘出濃水也嬰兒性陽



盛陰微藏府陰陽氣逆大小便多秘不通即便踈利  
輕患也若疹痘已出勿踈轉出宜利大小腸扁鵲倉  
公云先和節陰陽調治榮衛方利藏府即熱氣漸解  
絕乳嬰孩疹痘未出前先用油劑服之行解四肢熱  
極已出不可以油宜平和藥療肝藏解敗熱慮熱毒  
攻肝衝眼目生障醫時醫于疹豆未出前誤認疾候  
或餌燥藥涼藥不無天傷惜哉

養生曰陽明主肌肉瘡疹毒泄肌肉始覺必以利藥  
宣其毒初與傷寒類不可不審兒身熱耳冷尻冷欬

嗽瘡疹候一歲中瘡疹大小相類此疫氣也當作疫  
治傷寒至陽明經亦用利藥須未見瘡疹疑似間乃  
可及見勿利

錢乙論面燥頰赤目胞赤呵欠頓悶乍涼乍熱欬嗽  
嚏噴手足稍冷夜卧驚悸多睡並瘡疹證此天行病  
用溫涼藥勿妄下及妄攻發受風冷五歲各有證肝  
水疱肺膿疱心癰脾疹歸腎變黑惟癰疹後或發癩  
木勝脾木歸心故也

兒在胎十月食五歲血穢生則毒當出故瘡疹皆五



藏液故瘡出有五肝主淚淚出如水肝為水疱色青  
小肺主涕涕稠濁肺為膿疱色白而大心主血為斑  
色赤而小次于水疱脾為裹血為疹小次癩瘡色赤  
黃淺涕淚出多故膿水疱皆大血營于內出不多故  
斑疹皆小疱者涕淚俱少脾胞中容水水去則瘦始  
發潮熱三日以上熱運皮膚即發瘡疹不甚多者熱  
留膚腠間也潮熱隨藏出如早食潮熱不已為水疱  
之類瘡疹始出五藏證見唯腎見平證耳及翫涼是  
也翫耳俱屬腎居北方故瘡黑耳翫反熱為逆百祥

九牛李膏各三服不愈者死凡瘡疹一發出盡者重  
夾疹者半輕半重出稀者輕裏外肥紅者輕外黑裏  
赤者微重外白裏黑者大重瘡端裏黑點如針孔者  
勢劇青乾紫陷昏睡汗不止躁熱渴腹脹啼喘大小  
便不通者困乳母慎口勿令饑及受風冷大熱當利  
小便小熱宜解毒黑紫乾陷百祥丸下門倒醫不黑慎  
下更看時月輕重大抵春夏順秋冬逆冬月腎王又  
盛寒多歸腎變黑又辯春膿疱夏黑陷秋斑冬疹不  
順猶十活四五黑者無問何時十難救一其候或寒



戰噤牙或身黃腫紫急以百祥丸下復惡寒不已身  
冷出汗耳聾反熱死腎氣大王脾虛不能治故下後  
身熱氣溫欲飲水脾生勝腎寒去而溫熱可治更宜  
解毒妄下則內虛多歸腎若能食痲頭焦或未焦而  
喘實可下身熱煩渴腹滿而喘大小便澀面赤悶亂  
大吐當利小便不差宣風散下慢驚若五七日痲不  
焦是內熱蒸皮中宣風散導之生犀磨汁解之瘡疹  
由內相勝也惟斑疹作瘡疹為脾所生脾虛而肝乘  
之木來勝土熱氣相擊動于心神心喜為熱神不安

因搖成癩斑為心所生心生熱熱生風風屬肝二歲  
相搏風火相爭故搖當瀉心肝補母苦萸湯主之慢驚

門瘡黑雖腎用事然脾氣本強或瞻服補脾藥脾實

能制之瘡入腹忽瀉膿及連痲皮得出是脾強腎退  
病出而安米穀及瀉乳不化是脾虛不能制腎難治  
論瘡疹標本云瘡疹未出若言胃熱何以乍涼乍熱  
若言母腹中癢在脾胃何以驚悸不知兒在母腹月  
至六七已成形食母穢液入五歲至十月滿胃管中  
口有不潔產時拭淨則無疾黃連汁壓之下臍糞及



穢涎也本因微寒入而成瘡疹未出五藏見證一藏受穢多者乃出瘡疹初欲病時先呵欠頓悶肝也時發驚悸心也乍涼乍熱手足冷脾也面目顯頰赤嗽嚏肺也惟腎在腑下不食穢故無候凡瘡疹五藏毒若出歸一證則肝水疱肺膿心斑脾疹瘡黑屬腎由不慎風冷而不飽內虛也抱龍丸數服愈風熱門論熱傳痘疹云四大王宮五太尉因墜韁鞅發急驚後大熱先退熱以大黃丸玉露散惺惺丸加牛黃龍麝解之不愈至三日肌尚熱錢曰必發斑瘡蓋熱不

能出他醫初發散入表表熱則斑生初驚時當利驚發散逆也後二日果斑出必勝膏倒壓門治七日愈

論瘡疹有誤睦親宅一大王病瘡疹錢留抱龍丸三服季下之疹稠密錢驚為逆曰瘡疹始出未有他證勿下當用平和藥頻與乳食不受風冷三日不出或出不快微發之不出即加藥又不出即大發大發不多脉平無證瘡本稀也有大熱利小便小熱當解毒若出快勿發勿下止用抱龍丸瘡痂若起能食者下之宜大黃丸見未一二行即止今先下一日瘡疹未能



出盡而稠密甚誤也縱安病有三一疥二癩三目赤  
 經三日黑陷錢曰幸不發寒未困也用百祥丸藥牛  
 李膏為助門倒壓各一大服至五日間瘡復紅活七日  
 愈蓋黑歸腎也腎王勝脾土不剋水故脾虛寒戰難  
 治用百祥丸以瀉膀胱之腑腑不實藏自不盛也不  
 瀉腎者腎王虛不受瀉也若二服不效即加寒死  
 瘡疹欲發未能辯認間服升麻葛根湯單傷寒門消毒散  
疹攻咽痛門已發未發皆宜仍用胡荽酒疹初出門黃蘗膏愛護  
面目暑月煩躁食後與白虎湯實熱門玉露散驚熱門熱

盛與紫雪攻咽門咽痛或生瘡與甘桔湯實熱門甘露飲

張渙論兒瘡疹與大人傷寒相似雖療不同或愈或  
 危在六七日間可不慎哉十歲外方可施湯藥然邪  
 熱多在脾肺間若不求本早治養熱氣行四肢利害  
 甚多童男長大肌體稍實毒氣難出覺似瘡疹便早  
 踈利即熱輕易療瘡疹未出前或熱乘心心神易動  
 即發驚癇不投湯藥即危若已出長快自不可利正  
 如傷寒下早又兒十四歲內初覺頭痛壯熱腰背疼



重熱甚則手足厥冷却似挾寒脉多洪數甚大不定  
若小便多赤大便多秘宜先疎利應瘡疹早出若纔  
出皆不可轉利

疹痘論疹痘瘡者因熱積藏府蒸鬱毒氣而生府伏  
熱生細疹赤瘡俗呼麻子藏伏熱生豆瘡形如豌豆  
其始熱積脾肺間治不早流注四肢榮衛中而成初  
受病似傷寒身與四肢俱赤壯熱頭痛腰脊疼只鼻  
耳尖足指冷兼欬嗽眼青黃色大小便秘兩手脉洪  
數是豆疹證冬月天氣溫暖仍感乖氣未發至春被

積寒所折毒不得泄夏初得熱春寒始解冬溫毒氣  
方發有不因冬溫四時自天行者又有兒熱毒之氣  
傷天令不時之氣而發者有感寒邪伏熱毒真元之  
氣被熱毒邪氣渾雜而發者巢氏呼發瘡胞瘡麤瘡  
皆分陰陽所受凡覺冬有非節之暖當瘡未發急下  
其毒春冬間天枉者十五六醫死者太半蓋證候形  
色不同致有差誤有三五日遍身粟生時欬嗽耳尖  
冷毛寒肌慄眼澀不開作寒欲以溫暖覆者初覺時  
薄苛散微汗或不汗兼作調中散已出未出漸漸解若



寒熱脉反遲進脫齒散快門或寒熱不定目澀耳聾  
 冷此邪毒不傳諸歲反攻皮膚而作或出遲者亦服  
 脫齒散凡三五日鼻壅咽喉不利效嗽目赤毛焦肌  
 膚緊脉洪大而數此豆疹候順者薄苛散發汗瘡自  
 出或鼻壅咽喉不利目赤額紅脉不甚洪大亦瘡疹  
 候皆宜脫齒散瘡如白珠子或紅小乃解也或鼻壅  
 唇焦脉細面痿黃時變青皮膚惕吐清涎者亦疹子  
 候皆誤下涼藥多致瘡難發凡瘡毒血氣順脾温則  
 易發涼藥過多則血澀氣弱脾寒瘡毒難泄遂變惡

候亦服薄苛散脫齒散若面青氣粗大小便不通瘡  
 毒未發宜滑石散快門如大小便不通利服脫齒散  
 次觀色候調治或面赤亦瘡疹候若先赤後青為逆  
 或患數日面青或痿黃四肢微冷上喘不涎手足搐  
 縮以三焦氣壅血脉凝滯氣不得榮薄苛散發泄瘡  
 毒兒初病便驚狂身熱汗出不增寒不惡風脉洪數  
 者皆當下覺有此證服當歸散瘡未見可或先頭疼  
 口鼻熱氣增寒壯熱曾膈痞噎生涎心逆作渴不止  
 足指冷口臭两手脉弦或微脾脉弦數因失飢傷邪



熱當發赤疹及患頭疼身不大熱口鼻熱氣咽喉乾  
痛口頰生瘡兩目如火耳尖手足稍冷兩手脈洪大  
後三二日必作渴面赤時增寒心逆口臭目忽如朱  
亦伏瘡疹候先去邪毒須大黃湯蕩之或已結皮毛  
間誤利之毒反沒伏心間邪入肺瘡毒內壞而死若  
瘡疹既出太盛實濃水者大黃藥微利除毒如未發  
毒疹前曾經利者勿用但解熱除毒愚俗不以藥泄  
利致大小便不通停熱藏府攻衝眼鼻咽喉腫塞口  
舌壞爛只進涼藥或調氣藥恣其所措出後又猛利

用藥雖扁鵲難療又扁鵲覺有痘證先用麻油劑

門解四肢熱毒良久就卧至三五服大小便利四肢

熱退邪毒漸解至出亦輕曾服大黃散不必服未解

利而毒已發服解毒必聖散或升麻散發散

在肌膚三四日隱隱不發急用紫草飲

未發前用黃蘗膏

萎酒

宜甘草散

人針兩腕硯子骨間或灸一壯亦助發痘若已發勿



用如未作膿心膈躁睡不安者服青黛散黑豆汁未出

利可疎毒盡宜黃芩散解餘毒嘔吐服之自止若赤口

下部俱有瘡自利者服黃連散或出後煩喘小便不

利宜燈心湯疹後解若煩喘甚者麻黃湯太盛或咽

喉痛并嗽入麝服冷藥太過欬嗽手足冷脉遲者煎

炮乾薑炙甘草各四錢水升二合取四合服或下痢

赤黃膿血及渾身熱與薤白湯便血解去惡積差有

疹痘安後眼生翳腫脹者皆肝藏敗熱停留所致切

忌點藥唯利脾肺解肝熱仍於眼邊上下貼協藥散

毒服蕤仁散腎重兼蜜蒙花散量力服食並入凡天

行瘡豆預服豆湯不發瘡黑豆或發瘡因天行熱氣

瘡瘡身疼壯熱當以桂枝及去節麻黃黃芩各半兩

為末量大小一二錢煖水調覆汗又葛根散解肌已出

未出凡身疼壯熱頭痛不小汗無由表散大便久秘

毒氣藏伏心腹脹滿不微利無由釋去切在消息若

已出發表增瘡爛發膿痛甚者用乾淨黃土末傅仍

數食蜜若勢稍輕猪膽汁調川芎硝塗勿令動候痂

落有大段瘡發不通卧蓆者麥麩簞卧將息如作漿



戴白膿者毒輕紫黑隱隱肌肉內者重甚者五藏咽  
喉內皆有瘡其不便便澀出血瘡黑靨不出膿者死  
舌鼻黑者死或疹豆未出前熱毒內逼目撥上竄驚  
叫此瘡欲出候誤認驚風治毒內畜邪熱不泄死或  
惡瘡既出譫語不止是惡候更以冷藥解利使聲瘡  
瘡疹反沒死或用燥藥太過咽喉腫痛猛發鼻血喘  
嗽死或瘡作白疱忽然畜入藏府漸作紫黑無膿日  
夜煩悶者服化毒散倒靨門毒從手足心出差此五死  
一生候若便血瘡壞無膿者十死大熱瘡毒頓出者

然後依證調理有患瘟毒豆瘡不出者一法以地黃  
雄黃令飲勿太多恐反有損或飲吸熱乳積藏府者  
兼療乳母嬰兒孩童之性陽盛陰微藏府陰陽氣稍  
差逆大小便多不順利自扁鵲倉公論療嬰孩藥性  
有可餌者皆先知節氣陰陽調利藏府則病勢漸解  
也

張仲景兒生進地黃汁下黑糞不患瘡疹百日内遇  
天氣和暖無惡風時抱日中使皮膚緊密常柰風日  
只在房室溫暖處忽見風日使寒邪伏積藏府遇天



氣不調多作瘡疹瘡疹方得寒邪散毒氣消也兒患  
瘡父母行房觸犯使不出毒入心悶亂而死已出令  
黑爛痛如刀割縱得安癩經年色黑瘡未生燒赤木  
猪甲二物辟惡氣勿令外人入房恐令瘡難出或得  
上喘面青黃色尤良犯此死者不可勝數又瘡痂雖  
落癩猶厲肌肉或凹凸載作瘡疹此安後不解利毒  
氣留滯敗熱肌肉間也

活人書論瘡疹傷寒疑似間只與升麻湯傷寒發緣  
升麻湯解肌兼治瘡已發未發皆可服傷寒身熱固

不可下瘡疹發熱在表尤不可轉至已出或膿血太

盛用疎利皆非大拒首尾慎下若身熱耳冷尻冷效

嗽輒利之毒入裏殺人但與化毒湯紫草木通湯並

出未鼠粘子湯攻咽太盛犀角地黄湯解之太盛若

出不快煩躁不眠水解散時氣麻黃黃芩湯升麻黃

芩湯並傷活血散主之出不黑瘡倒靨猪尾無以散

龍腦膏無不驗也倒靨若熱毒攻咽如聖湯攻咽瘡

豆入眼决明散撥雲散蜜蒙花散通聖散蛤粉散主

之瘡出眼門

刀刀斤書



指迷論瘡疹初出往往以胡荽酒葡萄酒及諸溫熱藥發之使快或隱皮膚間以火煨人齒調服又云始得勿投涼藥恐胃冷致瘡不發多以為瘡疹宜溫余見執此論者致病人耳目口鼻悉平咽中閉塞大便堅秘小便皆血而死又見疱瘡頭黑凹為倒靨由始失調解更增煖溫湯藥孤陽無陰鬱毒不散熱無從出反攻府藏其氣俱絕又加溫藥發之斃者不可勝數余究此疾亦時氣之一端有如癩疹麤片者有赤熱如斑者有豌豆狀者或大小不等皆出膿水者亦

謂膿疱蓋毒有淺深故發有異狀其先風邪外客皮膚熱不得泄則為癩疹但皮膚瘙癢其疾輕熱蘊于內外風搏血則為赤斑毒氣深蘊伏藏府閉經絡內發令頭痛發熱皮毛洒淅如寒手足耳鼻時冷胃中煩躁如針刺皮中時痒甚者昏睡謔語脉大小不定應指必疾甚者六七至必日數深而後見慎無惶惑亂治始覺頭痛發熱微寒煩躁咽痛者宜四味升麻湯已出未出門瘙癢成癩疹者荆芥湯時嘔者小柴胡



湯不惡寒但煩躁小便赤澀多渴成赤斑點者竹葉  
湯犀角飲子並已出未出門大便不通宜四順飲子溫壯昏  
甚譫語大便不通與大承氣湯大小便不通門若自利黑黃  
色此毒出廣與湯劑恐增他病大便已利勿以溫藥  
助之瘡稀少而自快利只升麻湯荊芥湯  
董汲斑疹總論兒斑疹一候不惟脉理難辯治療比  
他病尤重始覺證與傷寒陰癩相近醫視病不精投  
藥暴妄况兒藏府嬌嫩易為傷動斑疹未出疑為傷  
風即以麻黃等發汗使表虛裏實若陰癩治用溫驚

藥熱勢愈盛直至證候定方治斑瘡所失多矣大率  
俗醫斑疹欲出熱藥發之使胃熱極已出者變黑而  
陷又謂不快熱藥熏蒸得熱則出愈難轉生熱證大  
小便不通更以巴豆取積藥下之使藏府內虛熱又  
不除邪氣益深變為喘滿便血或為疱癩體裂痛哉  
然斑疹本胎中積熱及將養溫厚偶胃熱乘時而作  
外臺云胃爛發斑微者赤五死一生極者黑十死一  
生府熱為疹淺也藏熱為疱深也故證色論云大者  
屬陰小者屬陽汲當壬申歲冬無大雪天氣甚溫逮



春兒病斑疹醫類投白虎湯不知白虎湯本治大人  
孫真人論大小為治不殊藥劑多少為異是未知其  
用藥法多失誤也

瘡疹候第二

巢氏傷寒熱毒氣盛多發疱瘡色白或赤發于皮膚  
頭作癩漿戴白膿者毒輕紫黑色根隱肌肉裏毒重  
甚者五內七竅俱有如發豆故名

茅先生麻豆各有說豆候早晨渾身微熱午後大熱  
眼白黃兩脇下吸吸動更發甚如驚風遍身大熱手

足逆冷病屬藏治用獨勝散

已出未出門

發豆慎不得瀉

麻候渾身熱午後大熱眼不白不黃微赤手足冷吐

逆此屬府治亦依豆候

真珠囊豆瘡外應候

壯熱汗不流先躁而出者主心

先嗽而出如砂子形者主肺

先肚痛而出疹子者主脾

先如瘡發渴後為水疱或有黯血者主腎

先目赤如珠暗流羞明出瘡子或有硬膿而不破者



主肝  
茅先生麻豆惡疾歌  
斑疹出後熱難除冷藥先冰在腹居渴甚瀉多

便溺澀不餐躁發命頃臆  
玉訣斑疹候歌  
傷寒胃熱作斑瘡倒靨因風氣受傷太過損肝

多紫黑大為陰盛小為陽  
未出多不辯之勿作傷寒治太過者解之

又歌

又歌

目澀語聲短  
一云氣喘聲多澀  
發熱有時涼手耳如冰

冷三關洪且長  
又宜發散

石壁經瘡子歌  
傷寒變麻

小兒瘡子候偏多  
嗽涎潮作久疴發熱發寒

驚一作如怕物看燈停目眼光多  
一驚如羊眼白相過  
喉中

自響如鞞軋吐後常添氣不和夢裡發來如急

搯唇紅臉赤脉交多渴水心煩多躁熱耳冷足

冷髮溫和舌上有瘡如粟子定知三日熱來多

此病變成麻子候只須平藥病消磨



此因溫熱毒氣在人至春感寒邪陰陽相錯在府  
作細赤瘡疹在藏為豆瘡切看手足稍冷尻陰冷  
腹中痛硬是瘡疹候若投驚藥毒邪內攻瘡不出  
更服熱藥使瘡靨陷死調氣發散愈

瘡疹未見乃可踈利第三

聖惠斷乳兒患疹豆覺似傷寒面與四肢俱赤壯熱  
頭痛腰背疼足多厥冷眼睛黃色脉息多洪數絕大  
不定小便赤大便多秘雖是疹豆未攻皮毛可勻和  
藏府踈泄逐下若在皮毛微微似出勿踈泄或出太

盛豆穴膿水者可踈利

王氏論瘡疹者莫不以古書說繞覺便與踈利為非  
以錢氏治以溫涼勿妄下為是蓋兒腸胃嬌嫩若妄  
取轉內虛熱入能殺人故倒靨而死不知古謂踈利  
者乃先和節陰陽調治榮衛方利藏府即熱氣漸解  
又曰嬰兒之性自然陽盛陰微藏府陰陽氣逆大小  
便多秘不通繞覺是此便與踈利即輕患也若已出  
即不可踈轉曷嘗使瘡疹出便取轉耶况踈利者輕  
涼藥微利之如青黛黃連類取轉用峻快藥極下之



如巴豆芒硝類愚醫輒以踈利為取轉得不誤耶况  
取轉時曾先和節陰陽調治榮衛乎已大小便不通  
乎纔覺之說即瘡疹未見醫者取轉知瘡疹之已出  
未出乎又曾知疹豆出即不可踈利之語乎蓋庸醫  
見是瘡疹便取轉使瘡疹出快所以多誤錢氏云此  
天行病唯用溫涼藥不可妄下及妄攻幾亦曷嘗有  
此證不得踈利語乎妄下非踈利比至如初虞世猶  
以瘡疹比傷寒至陽明亦用利藥不知傷寒至陽明  
宜下庸醫既不曉古意又使善醫者即印證其說故

特辯之

聖惠治熱甚發疹豆初發早覺者

黃連去鬚篩散一錢水小盞煎五分去滓不時溫  
服

波斯青黛如棗核大水調服

痘疹論用  
溫磨刀水

疹豆論瘡未作膿心膈燥睡不安

黑豆煮汁溫徐徐服

天行瘡豆急預之豆湯

小豆

黑豆

菜豆

各半

甘草

炙一兩



九升水煮豆熟逐日空心任意飲七日後豆發快  
瘡疹初出第四

聖惠未與踈轉急服紫草飲

紫草二兩細剉百沸湯一大盞沃便合定勿令氣  
出量兒溫服至一合瘡雖出亦輕諸方以紫草為先

胡荽酒令疹豆速出

胡荽三兩細切酒二大盞煎沸沃胡荽便合定候  
冷去滓微微從頂已下噴背脊及兩脚胷腹遍勿  
噴面錢乙云左右常令胡荽能辟汗氣瘡疹出快

瘡疹忌外人及穢觸雖不可受風冷亦不可擁遏  
令衣服得中并虛涼所坐卧

生油方兒藏府伏熱毒未成疹豆四肢微熱食物似  
減頭髮乾立或額多微熱

生油一小盞入體熱水一小盞旋旋傾入油內以  
杖不住手攪瘡豆用楊柳枝候水盡打勻如蜜夜卧時三

歲內服二蜆殼五七歲三蜆殼十五歲以前半合  
大人一二合服良久卧少時服三二服大小便利  
四肢熱退疹豆不生



瘡疹已出未出第五

秦承祖治瘡疹漸身熱耳尖脚稍冷或腹痛小兒除  
蟬蛻廿一個淨末水一盞慢火煎七分去滓量大  
小温服如已出更服三五次冷服即有瘡痕候服  
無害

晉王珉治傷寒時氣熱毒豌豆瘡

樺皮木煎汁温服

水鑑治豌豆瘡

天麻

甘草各一

髮灰

黃丹熬各分

馬牙硝分三

五色豆

各七粒

黃鹽

一分陶隱居北海黃鹽草粒粗以作

魚鮓及鹹

搗散空心冷水調服一錢利下瘡隙差

有十一味字可疑削

秘錄治斑瘡豌豆瘡

髮灰飲汁服三錢七

藥性

臘月兔肉作醬食毛煎湯洗毛傳瘡甚良

聖惠犀角散治疹豆瘡及赤瘡



犀角 川天黃炒 桑白皮 鈞藤

甘草炙 麻黃去根節 龍膽分半 石膏

苦蘘瓠 黃蓍各半

粗散一錢水小盞煎三分去滓溫分三服量加減

瘡退濃磨犀角水塗錢乙治瘡疹太盛令不入眼

名調肝散

博濟治瘡疱未勻透肌解毒必勝散

牛蒡子炒熟杵細末一錢荆芥二穗水一盞煎七

分溫服如已出更服

養生升府湯治瘡疹與傷寒類頭痛增寒壯熱疑似  
間先與解肌湯已發未發皆可

升麻 乾葛 甘草炙

等分末二錢水一盞煎七分去滓溫服日三四甚

即連夜服緩急亦可湯點身心煩熱溫服寒多熱

指服 甘草半兩

茅先生獨勝散

牛蒡子兩半 白殭蚕分一

末一錢水六分盞紫草二七寸煎四分連三服豆



便出... 張漢安斑散調理瘡疹

張漢安斑散調理瘡疹

川升麻 赤茯苓

羌活

黃耆 各一兩

人參

枳殼 炒

桔梗

甘草 各半兩

羅末一錢水一盞紫草薄苛少許煎五分去滓量

兒溫服

紅花子湯平調瘡疹

紅花子

紫草茸 各一兩

麻黃 去根

升麻 各半兩

細末半錢薄苛湯入酒一滴同調

疹豆論葛根散治天行熱氣欲發豆瘡作熱疼宜解肌出汗

乾葛

麻黃 各一兩

石膏 二兩

黃芩

芍藥

桂枝 半兩

甘草 各半兩

散四錢水盞半煎八分溫服自汗去麻黃

指迷小柴胡湯

柴胡 八兩

人參

黃芩

甘草 各三兩

半夏 二兩

粗末五錢水二盞薑二片棗一枚煎一盞溫服嗽



加五味子二兩二薑三六一煎一一溫服

竹葉湯

石膏兩四 知母兩二 麥門冬 甘草各

粗末五錢水二盞竹葉一握煎七分溫服

犀角飲小盞半煎八分溫服

犀角 甘草各 防風兩二 黃芩兩一

粗末五錢水二盞煎一盞溫服

活人書化毒湯

紫草嫩 升麻 甘草各 升麻各

劉如麻豆水二盞糯米五十粒煎一盞溫分服劉

氏云麩豆瘡欲出渾身壯熱不思飲食服此內消

已出即解全出頭焦三服差

紫艸木通湯

木通 紫草 人參 茯苓

糯米等 甘草炙半

劉如麻豆四錢七水盞半煎一盞溫服

萬全方公發 豬膽汁和朴硝塗

豬膽汁和朴硝塗



董汲治一切風熱中暑驚悸瘡疹欲出多睡嗽盛面赤手足冷發溫壯睡中驚搐不寧脉洪數頭痛嘔吐小便黃赤抱龍丸

膽星斤半 天竺黃兩二 朱砂飛二錢 雄黃飛半兩

麝錢一 牛黃字一

研細滴水丸雞頭大二歲竹葉或薄荷湯化一九白虎湯治豆疱瘰癧疹赤黑出不快及瘡毒餘熱并溫熱病中暑煩躁熱渴

石膏兩四 知母兩半 甘草分三 人參兩半

散二錢水一盞粳米廿粒煎七分溫服不時兒減半服春冬秋寒有證亦服但加棗乳母亦服

劉氏治內蘊邪熱咽膈不利痰涎壅嗽眼赤臉腮項結核癰腫毒聚遍身風疹痺毒赤瘤及瘡疹已出未出不透服三錢水一盞煎七分消毒犀角飲子攻咽痛門

活人書鼠粘子湯同

張氏羌活散治風壅作瘡解熱敗毒

羌活 獨活 川芎 桔梗

蟬蛻 地骨皮 前胡 甘草炙



柴胡

苦荬根

天麻炙

荆芥

防風

等分細末一錢水三分薄苛二葉煎二分通口服

大小加減

奪命散

升麻

糯米

紫草

甘草

各半兩

木通二錢半

剉服一大錢水七分煎四分溫服量加減

瘡疹出不快第六

養生治瘡出不快倒靨

紫草茸

木通

甘草

枳殼炒

等分末二錢水一盞煎七分溫日二服兒量与

錢乙紫草散治發斑疹

釣藤鈎子

紫艸茸

等分細末一字或半錢溫酒調無時

疹豆論脫齒散

又齒脫落者瓷瓶內固濟煨赤末薄苛酒調半錢

良久脉平和毒氣散瘡如粟米錢乙入麝少許



治瘡出不快活血飲

白芍藥末一錢酒調止痛溫湯調

衛生如聖散療斑疹不快欲倒靨黑凹者

赤芍藥末半錢煎葡萄酒冷調下

董汲紫草散治伏熱在胃暴發豆疱瘡疹一切惡候

出不快小便赤澀心腹脹滿即倒靨門錢

王氏治歲府蘊熱毒氣薰發肌肉生疹豆喉舌生瘡

毒氣未快懊悶氣喘煩渴多睡精神昏塞已發未發門活人書

化毒湯同

王氏治斑瘡不發

乳香細研猪心血丸櫻桃大水磨一丸

吳氏

旋取猪心血調麝少許塗兩手心并唇上即出極

妙

趙氏治瘡出不快至聖木星飲

朱砂分一鬱金兩半

細末一二字量兒入龍腦少許新汲水茶脚調後

刺獷猪尾血滴三點入藥服一二時瘡出紅活兒



無他病  
鄭愈治麻豆不怵紫草膏

紫草  
白附子各一錢 麻黃去節 甘草各二錢

全蝎十個 殭蚕炒

末蜜一两酒半盞入紫草煎數沸和藥丸阜角子

大服一粒紫草湯化續用黃耆散調治疹後解餘毒門

瘡疹倒靨第七

靈苑龍腦膏治時疾發豌豆及赤瘡子未透心煩狂

躁氣喘妄語或見鬼神

龍腦細研滴猪心血丸如雞頭肉紫草湯化一九

服少時心神便定得睡瘡疹發透依常將息仍于

小猪尾尖取血三五點研入生腦子少許新水調

名猪尾膏錢乙未省温酒化下

譚氏奪命丹治瘡疹毒氣不散出不快及觸犯黑色

者

黑熟牛李子七八月內採盆內研汁生絹裂出滓

銀器盛慢火熬膏瓷器收常令透風服一阜子大

煎杏膠化人行二十里更進一服瘡疹紅色毒氣

刀切所書

卷十八

七

七



公公來書 卷十八  
慢錢乙名牛李膏又名必勝膏秋結實黑丸成穗  
或無生者乾者為末水熬用每膏二兩研入麝半  
錢貯不津器中九簫衛生桃膠半兩牛李生一兩  
炒末一錢水七分煎四分溫服

錢乙百祥丸治瘡疹倒靨黑陷  
紅牙大戟陰乾漿水煮軟去骨曝乾復內汁中煮  
汁盡焙末水丸如粟服一二十九研赤脂麻湯下  
吐利同無時

藍根散

板藍根一兩甘草炒三分  
細末半錢或一錢雄雞冠血三兩點同溫酒少許  
食後調上二方無此證勿服

四聖散治瘡疹出不快及倒靨

紫草茸木通甘草炒枳殼炒

黃耆焙

等分粗末一錢水一中盞煎八分溫服無時

張煥治麤疹斑毒狀如蚊蚤所咬若毒盛色黑者宜

山梔湯兼服宣毒膏



山梔仁 白蘚皮 赤芍藥 升麻各一兩

寒水石 甘草各半兩

羅末一錢水八分一盞紫草薄苛少許煎五分温

眼

宣毒膏治毒盛瘡疹出不快倒靨

獾猪尾血臘月八月刺一升新瓦盆盛 棟乳香 朱砂飛各一兩

甘草各半兩 馬牙硝各半兩 腦麝各一分

未猪血拌用寬舊竹筒一個底留節入藥密紙數重繫合筒口通一竅麻索繫大糞坑屋梁上至清

明取出曝乾入腦麝各一錢研勻滴水丸如皂子  
人參湯化

疹豆論化毒散

鬱金一枚 甘草一分

水半碗同煮水乾去甘草鬱金為末入生腦子半

錢研勻生猪血研成膏薄苛湯化一錢二服後毒

從手足心出差一法蟬蛻末半錢好腦子一阜子

困大猪心血三陪和膏熱酒浸紫草温化服移時身

發熱瘡毒頓出後依證調治



良方療瘡疹欲發及已發面陷伏不速治毒入藏必

困大熱必血三朝味香其或紫草豨薟少煎炒和

臘月猪血瓶盛掛風中令乾半棗大加龍腦大豆

許温酒調潘醫加菜豆英粉半棗大驗

活人書治瘡疹惡候不快及黑瘡子無比散

朱砂一兩

牛黃

腦麝

膩粉各一

細研兒一字大人半錢水銀少許同小獐猪尾血

三兩滴新汲水調服睡後下如爛魚腸葡萄穗之

類臭涎惡物便安兒妹汁

聚寶斑疹不出反入抵聖丸

臘月老鷓左翅風乾辰日燒灰用中等獐猪鬃上

刺血丸雞頭大服一丸獐猪尾血温水同化未效

更服

董汲治瘡疹膿疱惡候危困陷黑救生散

獐猪血

臘月取新瓦罐盛掛屋東方陰乾

馬牙硝各一 鵝砂各一

朱砂

牛黃

腦麝各一

研極細二歲兒一錢新汲水調大便下惡物瘡瘕

紅色為度



治瘡疹熱毒內攻紫黑色出不快玳瑁散

生玳瑁水磨濃汁一合獾猪心血一皂子同研紫  
草濃煎湯調服

張氏理脾虛吐瀉如斑瘡未出醫用冷藥致瘡內伏  
不出將此調理如無汗用控心散發後羌活散並已出未  
門出此名胃愛散

糯米一兩乾淡木瓜三分甘草一分丁香五分

味同藿香各一分紫蘇葉各一分

碾末一錢粟米棗湯調下

脫殼散

雞抱出殼新瓦上焙去膜研如粉兒斑瘡倒擫不  
出或巖府糞血糞黑頭瘡昏睡不醒酒調一字塗  
兒唇令舐或塗風池背上心前或熱湯調喫

化斑散

石膏煨知母焙

等分湯調一字服或塗唇上去頭疼除昏發瘡上  
二方極妙

莊氏斑瘡倒擫并黑色為鬼瘡



人齒炭火燒灰研細獐猪尾血調二錢移時再服  
治瘡倒靨

臘月大糞燒灰為末入生龍腦少許細研新汲水  
服半錢

王氏

牛蒡子炒半兩紫草一分

末一錢入麝少許溫酒調三服愈

又

白花蛇連骨一兩  
慢火炙焦

大丁香廿一

末兒服半錢水淡酒調如黑搗者服移時重紅

又

橄欖核中截水磨服

趙氏麻黃湯

麻黃三十寸去節蜜拌炒香紫色水一盞煎六分

服神驗

瘡疹太盛第八煩喘躁  
渴附

活人書犀角地黄湯治傷寒溫病應汗不汗內有瘀  
血及鼻衄吐不盡內有瘀血面黃大便黑此消瘀血



無治瘡疹出太盛

犀角一兩無升麻代生地黃半斤芍藥三分牡丹一兩

劉如麻豆服五錢七水盞半煮一盞有熱如狂加

黃芩二兩脉大未遲腹不滿自言滿者為無熱不

用黃三十七

疹豆論治瘡未出及雖出燥渴甘草散

大甘草炙末服一二錢水一盞煎六分不時呷少

解利熱毒即止若瘡出遲當服紫草飲初出大人

針兩腕硯子骨間男左女右取灸一壯亦助發毒

已發勿用

麻黃湯治瘡疹煩喘

麻黃 杏仁 桑皮 甘草炙各一分

劉散藥一兩水七合煎四合溫服若脉數熱未退

入竹瀝一半代水煎咽喉痛并嗽入麝少許

瘡疹愛護面目第九

聖惠黃柏膏治疹豆出後即愛護面目勿令沾染先

用此塗面後用胡荽酒噴四肢

黃蘗一兩 葦豆兩 甘草生四兩

刀切斤書

卷十八

十三



擣羅生麻油調薄膏耳前眼唇並厚塗日三五遍  
早塗令不生疹豆縱出亦少疹豆論萊豆粉三兩  
半

莊氏令瘡疹不入眼

白芥子末水調傅脚心

王氏疹豆初發便煎油滌撒子之類令兒看哺兒忌  
醬醋五味馬牛雞戴野味等物止食淡熟猪肉粥  
飲餅餌之類入少鹽無害又侵晨未起時抱  
兒井上令投萊荳七粒于井中云使兒斑瘡不入

眼又食熟雞鼻等卵未有不損目者雖瘡愈宜數  
月不食

瘡疹攻咽痛第十

錢乙甘露飲子治心胃熱咽痛口舌生瘡并瘡疹已  
發未發又治熱氣上攻牙斷腫牙齒動搖

甘草炒

山茵陳葉

石斛

枇杷葉去毛

枳殼炒

黃芩去心

生熟乾地黄

焙

天麥門冬

焙

等分粗末二錢水一盞煎八分食後溫服齒牙病



并含嗽

治瘡疹未出已出或未勻又治一切瘡涼膈去痰咽痛消毒散

牛蒡子炒二兩 甘草炒半兩 荆芥穗一分

粗末三錢水盞半煎一盞溫服不時

活人書如聖湯治瘡疹毒攻咽喉腫痛

桔梗 甘草生 牛蒡子炒各一兩 麥門冬半兩

細末二錢沸湯點細細呷竹葉煎尤妙

鼠粘子湯治疹豆欲出未透皮膚熱氣攻咽喉眼赤

心煩

鼠粘子炒四兩 荆芥穗二兩 甘草炙 防風各一兩

羅末二錢沸湯點服食後臨卧日三服大利咽膈

化涎止嗽春冬間常服免生瘡癩老幼皆宜

衛生療斑瘡毒攻咽喉音聲不出舌頰生瘡渴逆煩

悶潮熱面赤紫河車散

紫河車 茜草根 貫衆各一兩 芍藥

甘草炙各半兩

粗末一錢水七分薑二片煎四分溫服一加牛菜



子一兩  
董汲治一切熱毒胃熱發斑消豆疱癩疹及傷寒入

胃發斑并兒驚癇涎厥走馬急疔熱疔黃瘦喉脾腫

痛及瘡疹毒攻咽喉水漿不下紫雪

黃金一百兩 寒水石各三斤 石膏各三斤 犀角並賦

羚羊角各十斤 元參一斤 沉香一斤 木香

丁香各五兩 甘草八兩 升麻六兩 三味即賦

吹咀水五斗煮金至三斗去金入藥再煎至一斗

去滓投芒硝二斤半微火煎柳木篦攪候凝入盆

中下朱砂麝各三兩急攪勻候冷貯密器勿見風

服一錢溫水化下兒半錢一字咽喉危急少許乾

噉

瘡疹大小便不通第十一附赤澀

張渙川黃散治癩瘡斑瘡大小便不通

川大黃炒 川芎各一兩 甘草

黃芩微炒

枳殼炒 各半兩

羅末一錢水一盞紫草少許煎五分溫服

敗毒牛黃丹治瘡疹出定大便不通瘡出膿汁不乾

刀刀斤書

卷十八

十三



外科新書 卷十八  
牛黃 川大黃 粉霜 真珠  
各一兩 各一錢 各一分

研勻煉蜜丸如黍服十粒人參湯下量兒

董汲治瘡疹欲出胃熱發溫壯氣粗腹滿大小便澀  
睡中驚煩渴口舌乾手足微冷多睡時嗽涎實脈沉  
大滑數利毒丸

大黃 兩半 膩粉 炒 大青 各一錢 龍腦

朱砂 各半錢 檳榔 生牽牛 各半錢 黃芩

青黛 各一錢 本二錢

研細麵糊丸如黃米每二歲八九丸生薑蜜水下不

動再服量虛實

劉氏治斑瘡水豆心燥發渴及小便赤色口舌生瘡  
通心經通關散

山梔子 炒一分半 大黃 炒一錢 木通 炒 甘草

瞿麥 茯苓 人參 滑石

車前子 炒各一分 地扁蓄 焙半兩

細末服嬰孩一字二三歲半錢四五歲一錢水半

蓋燈心煎數沸溫服

瘡疹便膿血第十二



疹豆論薤白湯治瘡疹或下痢赤黃膿血身熱

薤白半盞 豆豉一盞 山梔十枚

水五盞煎薤白爛為度量服

董汲治瘡疹陽毒入胃便血日夜無節腹痛啼哭牛

黃散

牛黃錢一 鬱金兩一 大黃 甘草

研末一歲兒半錢漿水半盞煎三分和滓溫服日

二量增減

瘡疹膿汁末乾第十三

疹豆論治麻豆瘡子已出太盛發潰膿水粘衣着蓆不能轉動疼痛濕爛傳之便乾不成癩痕

牛糞晒乾火煨取心中白者研細綿裹撲瘡處一

用烏牛糞一用黃牛糞

淨黃土羅傳

麥麩床上沾卧將息

瘡疹入眼第十四

龍木論治斑瘡入眼外障初患時覺瘡入眼若不忍

口即疼痛淚出赤澀怕日難開腫便醫如銀色此熱



在肝上衝眼肝膈壅毒成瞖宜秦皮湯洗服涼肝丸  
不宜鑷洗出血點藥挑撥痛定點退瞖藥亦得  
惠濟論歌

斑豆纔生眼不開淚流頻有熱橫顙如桃腫赤  
如錐痛此疾應知奔眼來因與毒餐同熱麪或  
因雞鼻與戴災急交製造威靈散百日無踰尚  
不可回

龍木論涼肝丸

防風

黃芩

羌蔚子

黑參

大黃

知母

人參

茯苓

末煉蜜丸梧子大空心茶下十九

秦皮湯

秦皮

秦朮

細辛

防風

甘草

末二錢水二盞煎三五沸淋洗眼

聖惠蜜蒙花散治疹豆瘡并無辜氣入眼活人書  
治諸毒入眼

蜜蒙花

青箱子

決明子

車前子

刀切斤書

卷十八

世



羅末羊肝一大片切搽藥肝內濕紙裹煨熟空心

量食

譚氏仙靈脾散

威靈仙

末二錢食後米飲調下兒半錢趙氏治食毒睛突

外

養生治目暴赤腫痛兒斑瘡入眼

蘇子炒

蔓菁子絹袋盛炒上

甘草炙

木賊去節

等分末沸湯點一錢食後服日三

又方

穀精草

蛤粉

等分末一錢豬肝二兩批開搽藥青竹葉裹麻縷

札定水一碗煮熟收瓷瓶內薰眼候溫食日作不

十日退

錢乙蟬蛻散

蟬蛻一兩

猪懸蹄甲

二兩確內鹽泥固燒存性



研入羚羊角末一分拌勻服一字百日兒半錢溫  
水或新汲水調日三四夜一二食後服一年外難

治

治瘡疹太盛宜調肝散令不入眼已出未出門聖

治瘡疹入眼延壽散二兩州開蘇藥青竹葉果椒麩

馬屁勃 蛇皮各半 皂角子十四枚

入小罐鹽泥固濟燒存性研細溫酒調一二錢食

後服未將散與一燈會對眼日三

治瘡疹入眼成醫

蟬蛻末水煎羊子肝湯調服二三錢凡豆瘡纔欲  
着痂即用酥或面油不住潤可搗即搗不然瘡痂  
硬即隱成癩痕

張漢決明丹治疹豆瘡後毒氣入眼

決明子 蜜蒙花各一兩 青箱子 車前子

川黃連 羚羊角各半兩 甘草

羅細末煮羊肝一具切破同搗一二百下丸如黍

服十粒荆芥湯下食後量與前服者同

護目膏截斑入眼

刀刀折書

卷十八

四



黃蘗炙

菜豆

紅藍花

各一兩

甘草

生半兩

羅末脂麻油調如薄膏從耳前眼眦外塗時時用

惠濟威靈散治斑瘡雀目眼生翳一二百下

威靈仙

仙靈脾

甘草

炙

茯苓

子芩

青箱子

大青子

芍藥子

大黃蒸

等分細末半錢或一錢獷猪膽宜肝二枚批開搽

藥麻纏米泔煮熟冷喫

良方治豌豆瘡入目痛楚恐傷目

浮萍陰乾肝一二錢羊子肝半個入盞內杖子刺

爛投水半合絞肝汁調食後服傷目者十服差神

驗

疹豆論

蕤仁炙

黃芩

梔子仁

黃連

黃蘗皮

川升麻

甘草

炙各一兩

細末二錢水一盞煎六分食後溫服量兒如生醫

兼蜜蒙花散

蜜蒙花散



蜜蒙花三兩 井泉石 青箱子 决明子

車前子各一兩

細末同麝仁散各半羊肝一片批開摻藥濕紙裹

煨熟空心量力食醫退止

活人書撥雲散治疹豆瘡入眼生醫

桑螵蛸一兩炙焦細研入麝少許服二錢生米泔

調臨卧服

通聖散

白菊花無甘菊代不如白者

菘豆皮入藥 穀精草去根

各兩

羅末服一大錢乾柿一個生粟米泔一盞煎候泔

盡乾柿去核食不時日喫三枚遠年者半月

劉氏目中痘瘡成醫

大黃炒二錢 水銀半錢

男津唾化水銀為泥入大黃末冷水調塗顛如乾

水濕

羚羊角丸治眼昏澀赤脉侵睛淚多作障

羚羊角 黃芩 大黃 芫菜子各二



錢半  
當歸  
元參  
甘草炙

木賊  
蝉殼  
珍珠  
决明子炒各

半荆芥穗  
川白芷  
蒼朮米泔浸一

宿焙各二兩羌活一兩大黃末公水隨量

末煉蜜丸如彈子食後荆芥湯嚼一九兒斑瘡眼

蟬蛻湯下

莊氏治斑瘡入眼及裏黑睛樺皮散半錢半凡

樺皮一兩大頭髮一兩蛇蛻各半

剉淨器內點火燒煙盡細研服半錢黑豆湯入酒

三滴調日五

又方

黃芩末內臘月黃牛膽中吊北陰中旋丸菜豆大

麴湯下五丸三年外不治

善化陶宰方

生鱔血點眼良

丁時發黃芩散

黃芩  
山梔子  
黃丹

等分末牛蒡子葉汁調塗頂



丁安中蟬退散治斑瘡醫障

蟬蛻

蛇蛻

川升麻

蒺藜炒去角

黃連炒

穀精草

大青艸

仙靈脾

威靈仙

井泉石

各半朱砂

螺粉各一分

細末半錢一錢蜜水調大小加減

聖惠灸大杼二穴各一壯項後第一椎下兩傍各寸

半陷者中炷如麥

瘡疹後解餘毒第十五

聖惠大黃散治疹豆瘡出盡宜服

川大黃炒

黃芩

黑參各半兩

擣羅服一錢水小盞煎五分量溫服疹豆論多山

梔

吉氏治疹豆不出或用藥發後餘熱未退渴飲水乃

下血斑疼痛牛蒡散

攻咽門錢乙消毒散以薄苛湯調未出紫草湯

瘡疹後滅癩痕第十六

巢氏傷寒發斑是熱毒所為病折則瘡愈而毒尚未

全散故瘡痂雖落癩猶壓或凹凸宜消毒滅癩藥傳

之



譚氏療兒面上瘡豆癩

黃明膠慢火炙末温酒調一錢七出者服之無癩

果未出瀉下斑是癩毒散散赤白眼翳翳金黃毒尚未

又蜜陀僧細研水調夜塗旦洗

聖惠治熱毒發疹豆瘡初愈宜塗

胡粉兩一膩粉分一和研入鍊子猪脂拌如膏夜薄塗癩上以漿水洗

去

又方

又方

鷹糞白兩一衣中白魚枚

細研白蜜調如稀餈塗

又方

牡蠣兩三土瓜根兩一

羅夜取二錢白蜜調塗面及瘡癩旦煖漿水洗

滅癩膏

馬齒莧升一鍊成猪脂兩三

和慢火熬成膏日夜塗痕上

又方

刀切新書

卷十八

四六



羊脬乙具酒乙升浸

牛酥兩四

銀鈹內慢火煎三五沸新絲濾淨器盛夜塗面旦  
用生甘草一两漿水二大盞煎七八沸溫洗面

又用猪脬一斤天鼠二枚製塗同上

又鷓鴣糞二兩臘月猪脂三合調塗旦敷漿水煎

洗方玉冰酥

又豉升羊糞合

和水一斗煎十沸洗痕

良方滅癩水中白魚

頻搗去痂勿令隱肌不成癩縱有微血以面膏塗  
無苦瘡家勿食雞鴨卵即盲瞳卵白尤速戒之

幼幼新書卷第十八

章樊之刺







